

Níže uvedené smluvní strany:

Název: ČESKÁ TISKOVÁ KANCELÁŘ  
 Sídlo: Opletalova 5/7, 111 44 Praha 1  
 Zastoupená: PhDr. Jaroslavem Richterem, obchodním ředitelem (na základě plné moci)  
 IČO: 47 11 50 68, DIČ: CZ 47 11 50 68  
 Bankovní spojení: UniCredit Bank, číslo účtu: 350 814 004/ 2700  
 Zapsaná: Obchodní rejstřík vedený Městským soudem v Praze, oddíl A, vložka 7583  
 dále jen poskytovatel

a

Název: Česká republika – MINISTERSTVO ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ  
 Sídlo: Vršovická 1442/65, 100 10 Praha 10  
 za kterou jedná: Ing. Vladislav Smrž, náměstek pro řízení sekce politiky a mezinárodních vztahů  
 IČO: 00 16 48 01  
 Bankovní spojení: Česká národní banka, č. ú. 762 8001/ 0710  
 dále jen nabyvatel

uzavírají ve smyslu § 2358 a násl. zákona č. 89/2012 Sb. ve znění pozdějších předpisů (občanský zákoník)  
 a § 90 odst. 1 zákona č. 121/2000 Sb. ve znění pozdějších předpisů (autorský zákon)

## LICENČNÍ SMLOUVU č. L2-011-25 K VÝKONU PRÁVA VYUŽÍVAT OBSAH DATABÁZÍ ČTK

### Čl. 1 – ZÁKLADNÍ POJMY

1. **INFORMACE**  
 INFORMACÍ se pro účely této smlouvy rozumí textová, zvuková, obrazová nebo grafická zpráva, dokument, údaj či jiný prvek, tvořící obsah DATABÁZE poskytovatele.
2. **DATABÁZE**  
 DATABÁZÍ se pro účely této smlouvy rozumí v počítači poskytovatele uložený soubor systematicky uspořádaných INFORMACÍ pořízených poskytovatelem, které jsou individuálně přístupné elektronickými prostředky.
3. **OPRÁVNĚNÝ UŽIVATEL**  
 OPRÁVNĚNÝM UŽIVATELEM je zaměstnanec nabyvatele, který realizuje licenční oprávnění nabyvatele vyplývající z této smlouvy tím, že prostřednictvím zpráv zaslaných poskytovatelem nabyvateli **elektronickou poštou**, zobrazuje či ukládá ve svém počítači INFORMACE z DATABÁZÍ poskytovatele v souladu s licencí udělenou touto smlouvou.

### Čl. 2 – PROHLÁŠENÍ SMLUVNÍCH STRAN

1. Hlavním předmětem podnikání poskytovatele je činnost národní tiskové agentury.
2. Poskytovatel je v rámci své podnikatelské činnosti producentem INFORMACÍ a zároveň pořizovatelem DATABÁZÍ jednotlivých druhů INFORMACÍ, k nimž vykonává veškerá majetková autorská práva, včetně práva pořizovatele elektronické DATABÁZE.
3. Poskytovatel prohlašuje, že je oprávněn tuto smlouvu uzavřít a je schopen řádně plnit závazky v ní obsažené.
4. Nabyvatel prohlašuje, že je oprávněn tuto smlouvu uzavřít a je schopen řádně plnit závazky v ní obsažené.



### Čl. 3 – PŘEDMĚT SMLOUVY

1. Poskytovatel touto smlouvou poskytuje nabyvateli licenci spočívající v oprávnění k výkonu práva užití INFORMACE vybrané z DATABÁZÍ poskytovatele, a to **výhradně pro vlastní interní potřebu nabyvatele, jako konečného uživatele**, ve sjednaném rozsahu a za licenčních podmínek uvedených v Čl. 4 smlouvy. Přesná specifikace témat, na základě kterých budou poskytovatelem vybírány INFORMACE z DATABÁZÍ poskytovatele a zasilány nabyvateli ve formě krátkých SMS zpráv, je uvedena v Příloze č. 1/ 1 této smlouvy.
2. Licence specifikovaná v odst. 1 tohoto článku smlouvy je poskytována:
  - a) jako nevýhradní,
  - b) na dobu určitou, a to po dobu trvání této smlouvy,
  - c) územně neomezená.
3. Za účelem realizace oprávnění vyplývajících z udělené licence se poskytovatel zavazuje ode dne účinnosti této smlouvy **odesílat** nabyvateli prostřednictvím SMS zpráv vybrané INFORMACE z DATABÁZÍ poskytovatele, na mobilní telefonní čísla specifikovaná v Příloze č. 1/ 1 této smlouvy.
4. Nabyvatel se zavazuje zaplatit poskytovateli za poskytnutou licenci cenu ve výši a způsobem uvedeným v Čl. 5 této smlouvy.

### Čl. 4 – LICENČNÍ PODMÍNKY

1. Na licenci poskytnutou podle Čl. 3 této smlouvy se vztahují tyto licenční podmínky:
  - 1.1. Nabyvatel je oprávněn **užít INFORMACE** vybrané z DATABÁZÍ poskytovatele v rozsahu sjednaném touto smlouvou **pouze pro svoji vlastní interní potřebu**, a to **výhradně jako konečný uživatel**.
  - 1.2. Poskytnutá licence **neopravňuje nabyvatele k**:
    - a) využívání INFORMACÍ vybraných z DATABÁZÍ poskytovatele **k tvorbě a prezentaci vlastních či jiných intranetových či internetových stránek**,
    - b) **zasílání INFORMACÍ** vybraných z DATABÁZÍ poskytovatele **e-mailem** nebo formou krátké textové zprávy (SMS) **prostřednictvím mobilního telefonu třetím osobám**,
    - c) **zpřístupnění INFORMACÍ** vybraných z DATABÁZÍ poskytovatele v síti GSM **protokolem WAP třetím osobám nebo zaměstnancům nabyvatele**, není-li touto smlouvou ujednáno jinak,
    - d) jakýmkoli **dalším způsobem předání či zpřístupnění INFORMACÍ** nebo jejich částí vybraných z DATABÁZÍ poskytovatele **třetím osobám v elektronické, tištěné, nebo jakékoli jiné podobě** bez předchozího písemného souhlasu poskytovatele (důkazem je zachycená informace vydávaná nabyvatelem, která obsahuje původní INFORMACI prokazatelně získanou z DATABÁZE poskytovatele, přičemž tato INFORMACE **je shodná s titulkem** původní INFORMACE, vydané ČTK nebo tvoří nosný prvek /nejméně 50 % textu této informace/),
    - e) **ukládání INFORMACÍ** vybraných z DATABÁZÍ poskytovatele bez dalšího obsahového zpracování **do vlastních databází** či jiných interních forem uchovávání dat zpřístupněných třetím osobám,
    - f) uchovávání INFORMACÍ vybraných z DATABÁZÍ poskytovatele v elektronickém systému nabyvatele déle než 1 kalendářní rok počítaný ode dne získání této INFORMACE.
2. Smluvní pokutu ve výši 5 000,- Kč se zavazuje nabyvatel zaplatit poskytovateli v případě porušení licenčních podmínek způsobem, uvedeným v odst. 1.2 tohoto článku smlouvy.
3. Porušení licenčních podmínek uvedených v tomto článku smlouvy je považováno za podstatné porušení smluvních povinností nabyvatelem. Poskytovatel je v takovém případě oprávněn od smlouvy bez dalšího odstoupit.

## Čl. 5 – CENA A PLATEBNÍ PODMÍNKY

1. Cena za poskytnutí licence je sjednána **paušální částkou ve výši 9 420,- Kč bez DPH** za sjednané časové období **v délce jednoho kalendářního měsíce**. Cena včetně 21 % DPH činí 11 398,20 Kč měsíčně. Cena celkem za celé období trvání smlouvy činí 197 820 Kč bez DPH (slovy stodevadesátsedm tisíc osmdesát korun českých). Cena je fixní a konečná.
2. Cenu za užívání licence v délce kratší jednoho kalendářního měsíce účtuje poskytovatel nabyvateli podle počtu dnů poskytovaného plnění poměrnou částkou měsíční ceny.
3. Sjednanou měsíční cenu za poskytnutí licence uhradí nabyvatel poskytovateli na základě faktury (daňového dokladu) vystavené poskytovatelem a doručené nabyvateli. Smluvní strany se dohodly, že poskytovatel bude vystavovat a zasílat nabyvateli faktury (daňové doklady) v elektronické podobě ve formátu PDF na e-mailovou adresu: [jana.ceskovara@mzp.cz](mailto:jana.ceskovara@mzp.cz) (v kopii na adresu: [radka.husakova@mzp.cz](mailto:radka.husakova@mzp.cz)). Poskytovatel je oprávněn vystavit a odeslat fakturu (daňový doklad) na adresu nabyvatele až po nabytí platnosti této smlouvy počínaje **prvním dnem měsíce plnění**. Za měsíce leden a únor v letech 2022 a 2023 bude poskytovatelem vystavena faktura v měsíci březnu 2022, resp. 2023. Nabyvatel je povinen zaplatit cenu uvedenou na faktuře ve lhůtě splatnosti vystavené faktury, a není-li tato ve faktuře vyznačena, do 14 kalendářních dnů po obdržení faktury. Dnem zaplacení se rozumí den připsání platby na bankovní účet poskytovatele.
4. Faktura musí obsahovat tyto údaje:
  - a) označení faktury a její číslo,
  - b) název, sídlo a IČ poskytovatele,
  - c) předmět smlouvy,
  - d) bankovní spojení,
  - e) fakturovanou částku včetně DPH,
  - f) číslo smlouvy přidělení z Centrální evidence smluv nabyvatele: **210091**.
5. Nebude-li faktura obsahovat stanovené náležitosti, nebo v ní nebudou správně uvedeny údaje, je nabyvatel oprávněn vrátit ji ve lhůtě její splatnosti. V takovém případě se přeruší doba splatnosti a nová lhůta splatnosti počne běžet doručením opravené faktury nabyvateli.
6. V případě zájmu nabyvatele o úpravu rozsahu témat, z kterých jsou INFORMACE vybírány, lhůt pro zaslání, změny telefonních čísel, či změnu způsobu využití INFORMACÍ (tj. úpravu licenčních podmínek), je třeba uzavřít s poskytovatelem písemný dodatek k této smlouvě. Bude-li se změna týkat rozsahu plnění poskytovatele nebo bude-li jejím důsledkem zvýšení nákladů u poskytovatele, dojde v takovém případě rovněž k odpovídající úpravě dohodnuté ceny.
7. V případě, že dojde dohodou smluvních stran za trvání platnosti této smlouvy ke změně sjednané ceny, bude nová dohodnutá cena sjednána v písemné formě v příloze ke smlouvě označené předčíslem 1.
8. Pro případ prodloužení nabyvatele se splněním svého peněžitého závazku vůči poskytovateli, vyplývajícím z této smlouvy, sjednávají smluvní strany úrok z prodloužení z fakturované částky za každý i započatý den prodloužení. Výše úroku z prodloužení se bude řídit příslušnými právními a prováděcími předpisy, kterými se stanoví výše úroků z prodloužení a poplatku z prodloužení podle občanského zákoníku.
9. V případě, že se nabyvatel dostane do prodloužení se splněním svého peněžitého závazku vůči poskytovateli o dobu delší než 30 kalendářních dnů, považují obě smluvní strany tuto skutečnost za podstatné porušení smlouvy a poskytovatel je oprávněn bez dalšího od smlouvy odstoupit.

## Čl. 6 – POVINNOSTI A ODPOVĚDNOST POSKYTOVATELE

1. Poskytovatel odpovídá za to, že INFORMACE obsažené v DATABÁZÍCH jsou zpracovány ve standardní úrovni obvyklé pro činnost evropské tiskové agentury, s maximální snahou o jejich objektivitu. Vznikne-li nabyvateli škoda v důsledku porušení povinností poskytovatele, za kterou poskytovatel odpovídá podle této smlouvy,

uhradí poskytovatel nabyvateli vzniklou škodu, a to do maximální výše uvedené v odst. 3 tohoto článku smlouvy.

2. Poskytovatel neodpovídá:
  - a) za škody způsobené v důsledku neobjektivitu původního zdroje, použitého při zpracování informací poskytovatelem,
  - b) za škody způsobené nesprávným použitím informací u nabyvatele,
  - c) za škody způsobené vyšší mocí (např. živelní pohroma, válečný stav, občanské nepokoje, trestný čin třetí osoby, stávká, rozhodnutí zakladatele, rozhodnutí státního orgánu),
  - d) za překážky vzniklé v přenosu informací od poskytovatele k nabyvateli, resp. oprávněnému uživateli, pokud poskytovatel sám příčinu vzniku překážky nezpůsobil ani neovlivnil (tzn. zejména zásahy vyšší moci v případech náhlých poruch přenosových zařízení poskytovatele, nefunkčních či přeplněných e-mailových schránek nabyvatele, resp. oprávněného uživatele, výpadku el. proudu, apod.).
3. Rozsah náhrady škody včetně ušlého zisku ve všech případech, kdy je dána podle této smlouvy a příslušných právních předpisů odpovědnost poskytovateli za vzniklou škodu, je vzájemnou dohodou smluvních stran omezen do výše sjednané měsíční ceny za poskytnutou licenci.

## Čl. 7 – OSTATNÍ UJEDNÁNÍ

1. Poskytovatel bezvýhradně souhlasí se zveřejněním své identifikace a dalších parametrů smlouvy včetně dohodnuté ceny.
2. Obě smluvní strany souhlasí s tím, že každá smluvní strana má právo uveřejňovat název, obchodní firmu nebo jméno druhé smluvní strany ve svých propagačních materiálech jako svého smluvního partnera ve vztahu k předmětu této smlouvy.
3. Vztahy, které nejsou ve smlouvě výslovně upraveny, se řídí příslušnými českými právními předpisy, především pak občanským zákoníkem a autorským zákonem.
4. Obě smluvní strany se v souladu s § 89a zákona č. 99/1963 Sb. ve znění pozdějších předpisů (občanský soudní řád) dohodly, že místně příslušným soudem prvního stupně pro projednání případného soudního sporu o nárocích vyplývajících z této smlouvy bude obecný soud poskytovatele.

## Čl. 8 – TRVÁNÍ SMLOUVY

1. Tato smlouva se uzavírá na dobu určitou do 31. 3. 2023. Plnění smlouvy bude zahájeno od 1. 7. 2021.
2. Smlouva nabývá platnosti okamžikem jejího podpisu oběma smluvními stranami a účinnosti dnem uveřejnění smlouvy v souladu s příslušným právním předpisem v Informačním systému Registr smluv, přičemž toto uveřejnění provede nabyvatel.
3. Tuto smlouvu může každá ze smluvních stran ukončit písemnou výpovědí i bez udání důvodu. Výpovědní lhůta činí **3 měsíce** a počíná běžet prvním dnem kalendářního měsíce následujícího po doručení výpovědi druhé smluvní straně.
4. Nabyvatel je oprávněn odstoupit od smlouvy, jestliže zjistí, že poskytovatel:
  - a) nabízel, dával, přijímal nebo zprostředkoval určité hodnoty s cílem ovlivnit chování nebo jednání kohokoliv, ať již státního úředníka nebo někoho jiného, přímo nebo nepřímo, při uzavírání nebo při provádění smlouvy; nebo
  - b) zkresloval jakékoliv skutečnosti za účelem ovlivnění uzavírání nebo provádění smlouvy ke škodě nabyvatele, včetně užití podvodných praktik k potlačení a snížení výhod volné a otevřené soutěže.
5. Odstoupit od smlouvy je možné pouze ze zákonných důvodů a v případech výslovně uvedených v této smlouvě, a to s účinky odstoupení ode dne doručení oznámení o odstoupení od smlouvy druhé smluvní straně. Oznámení

o odstoupení od smlouvy musí mít písemnou formu a musí být doručeno na adresu příslušné smluvní strany uvedené v záhlaví této smlouvy.

6. Za podstatné porušení smluvních povinností se považuje zejména takové, které je jako podstatné výslovně uvedeno v této smlouvě. Za opakované porušení smluvní povinnosti se považuje, dojde-li i přes písemné upozornění oprávněnou smluvní stranou k dalšímu porušení stejné povinnosti.

## Čl. 9 – ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ

1. Tato smlouva je sepsána ve třech originálech, z nichž jeden obdrží poskytovatel a dva nabyvatel.
2. Veškeré změny této smlouvy lze činit písemnými dodatky po vzájemné dohodě obou smluvních stran, které budou označeny postupnou numerickou řadou počínaje číslem 1.
3. Nedílnou součástí této smlouvy je Příloha č. 1/ 1, obsahující specifikaci témat poskytovatele pro výběr INFORMACÍ, lhůty pro zasílání, počet a specifikace e-mailových adres, kterých se poskytnutá licence týká, a cenu za poskytnutou licenci.
4. Změny Přílohy č. 1/ 1 lze provádět pouze písemnou formou po dohodě smluvních stran tak, že každá následná příloha bude mít za lomítkem vyšší číslici.
5. V případě změny identifikačních údajů, uvedených v záhlaví a v příloze této smlouvy je poskytovatel i nabyvatel povinen bez zbytečného odkladu tuto skutečnost včetně nových identifikačních údajů oznámit druhé smluvní straně.

Poskytovatel:

Nabyvatel:

V Praze, dne 7. 6. 2021

V Praze, dne 20. 5. 2021

PhDr. Jaroslav Richter  
obchodní ředitel

Česká tisková kancelář

Ing. Vladislav Smrž  
náměstek pro řízení sekce politiky  
a mezinárodních vztahů

Česká republika – Ministerstvo životního prostředí

**Příloha č. 1/ 1 k Licenční smlouvě č. L2-011-25  
k výkonu práva využívat obsah DATABÁZÍ ČTK**

Název nabyvatele: **Česká republika – Ministerstvo životního prostředí**

Kontaktní osoba: Mgr. Jana Češková, LL.M., samostatné oddělení tiskové a PR

Datum účinnosti smlouvy od: uveřejněním smlouvy v Informačním systému Registr smluv, zahájení plnění smlouvy od 1. 7. 2021

Adresa nabyvatele pro fakturaci: **Česká republika – Ministerstvo životního prostředí, Vršovická 1442/65, 100 10 Praha 10**

Telefon: +420 267 122 272

Bankovní spojení: ČNB

Fax: -

Číslo účtu: 762 8001/ 0710

E-mail: [jana.ceszkova@mzp.cz](mailto:jana.ceszkova@mzp.cz)

IČO: 00 16 48 01

DIČ: nemá

**Fakturační kód: 1M**

**Specifikace témat:**

Název servisu: Výběr z Headline servisu ČTK (na základě zadaných klíčových slov)

Popis/Téma: Výběr důležitých zkrácených zpráv z aktuálního textového zpravodajství ČTK souvisejících s politikou a životním prostředím

Způsob dodávky: Zprávy budou zasílány každý pracovní den na 5 telefonních čísel.

Telefonní čísla odběratele:

Měsíční Cena **9 420 Kč bez DPH za měsíc. Aktuální sazba DPH činí 21%.**

K částce „MĚSÍČNÍ CENA“ bude účtována (fakturována) DPH v aktuální výši dle platných zákonů v ČR.

Poskytovatel:

Nabyvatel:

V Praze, dne

V Praze, dne 20. 5. 2021

PhDr. Jaroslav Richter  
obchodní ředitel

Česká tisková kancelář

Ing. Vladislav Šmrž  
náměstek pro řízení sekce politiky  
a mezinárodních vztahů  
Česká republika – Ministerstvo životního prostředí